

ΕΠΙΣΗΜΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΤΡΙΤΟ

ΜΕΡΟΣ Ι

ΚΑΝΟΝΙΣΤΙΚΕΣ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Αριθμός 4663	Πέμπτη, 25 Απριλίου 2013	937
--------------	--------------------------	-----

Αριθμός 135

Ο ΠΕΡΙ ΕΞΥΓΙΑΝΣΗΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΩΝ ΚΑΙ ΑΛΛΩΝ ΙΔΡΥΜΑΤΩΝ ΝΟΜΟΣ ΤΟΥ 2013

Διάταγμα δυνάμει των άρθρων 5, 7, 9 και 13

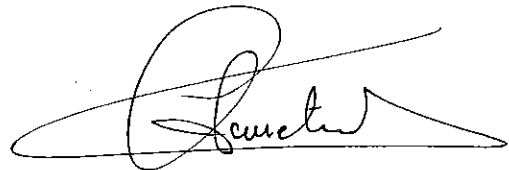
	ΜΕΡΟΣ Ι ΕΙΣΑΓΩΓΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ
17(Ι) του 2013	<p>Η Αρχή Εξυγίανσης ασκώντας τις εξουσίες που της παρέχονται δυνάμει των άρθρων 5, 7, 9 και 13 του περί Εξυγίανσης Πιστωτικών και Άλλων Ιδρυμάτων Νόμου του 2013, μετά την από κοινού απόφαση με τον Υπουργό Οικονομικών για λήψη μέτρων εξυγίανσης δυνάμει του άρθρου 3 του Νόμου, έχοντας λάβει υπόψη τη γνώμη του Υπουργού Οικονομικών για την εφαρμογή του συγκεκριμένου μέτρου εξυγίανσης, την έκθεση της αρμόδιας εποπτικής αρχής για την τρέχουσα οικονομική κατάσταση του ιδρύματος που υπόκειται σε εξυγίανση και το σχέδιο εξυγίανσης που ετοιμάστηκε από την Αρχή Εξυγίανσης σε συνεργασία με την αρμόδια εποπτική αρχή και έχοντας διαπιστώσει ότι συντρέχουν όλες οι προϋποθέσεις του άρθρου 6(1) του Νόμου και ότι συντρέχουν επιτακτικοί λόγοι δημοσίου συμφέροντος, εκδίδει το ακόλουθο Διάταγμα με γνώμονα την καλύτερη επίτευξη των στόχων του άρθρου 3 του Νόμου.</p>
Συνοπτικός τίτλος.	<p>1. Το παρόν Διάταγμα θα αναφέρεται ως το περί της Πώλησης Ορισμένων Εργασιών στη Ρουμανία της Τράπεζας Κύπρου Δημόσιας Εταιρείας Λτδ Διάταγμα του 2013.</p>

Ερμηνεία.	<p>2. (1) Σε αυτό το Διάταγμα, οι ακόλουθες ερμηνείες θα εφαρμόζονται, εκτός εάν διαφορετική έννοια προκύπτει από το κείμενο:</p> <p>«Τράπεζα Κύπρου, υποκατάστημα Ρουμανίας» σημαίνει τα υποκαταστήματα του Πωλητή που έχουν έδρα τη Ρουμανία.</p> <p>«Νόμος» σημαίνει τον περί Εξυγίανσης Πιστωτικών και Άλλων Ιδρυμάτων Νόμο του 2013.</p> <p>«Αγοραστής» σημαίνει την Marfin Bank (Romania) S.A., τραπεζικό ίδρυμα με αριθμό εγγραφής 10556861.</p> <p>«Περιουσιακά Στοιχεία και Υποχρεώσεις» σημαίνει τα περιουσιακά στοιχεία, δικαιώματα και υποχρεώσεις της Τράπεζας Κύπρου, υποκατάστημα Ρουμανίας που μεταβιβάζονται στον Αγοραστή υπό τους όρους του παρόντος Διατάγματος και σύμφωνα με τη Συμφωνία Μεταβίβασης.</p> <p>«Πωλητής» σημαίνει την Τράπεζα Κύπρου Δημόσια Εταιρεία Λτδ με αριθμό εγγραφής HE 165.</p>
	<p>«Συμφωνία Μεταβίβασης» σημαίνει τη συμφωνία μεταξύ του Πωλητή και του Αγοραστή που συνάφθηκε κατά ή περί την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος Διατάγματος και με την οποία συνομολογείται η μεταβίβαση από τον Πωλητή στον Αγοραστή ορισμένων εργασιών της Τράπεζας Κύπρου, υποκατάστημα Ρουμανίας και</p> <p>«Χρόνος Μεταβίβασης» σημαίνει την 25 Απριλίου, 2013.</p> <p>(2) Όροι που δεν ερμηνεύονται στο παρόν Διάταγμα έχουν την έννοια που τους αποδίδει ο Νόμος.</p>
Σκοπός.	<p>3. Σκοπός του παρόντος Διατάγματος είναι η δύναμη του άρθρου 9 του Νόμου πώληση και μεταβίβαση των Περιουσιακών Στοιχείων και Υποχρεώσεων από τον Πωλητή στον Αγοραστή.</p>
<p>Μέτρα Αναδιοργάνωσης.</p> <p>66(Ι) του 1997 74(Ι) του 1999 94(Ι) του 2000 119(Ι) του 2003 4(Ι) του 2004 151(Ι) του 2004 231(Ι) του 2004 235(Ι) του 2004 20(Ι) του 2005 80(Ι) του 2008 100(Ι) του 2009 123(Ι) του 2009 27(Ι) του 2011 104(Ι) του 2011 107(Ι) του 2012 14(Ι) του 2013</p> <p>EE L 125 της 5.5.2001, σ. 15</p>	<p>4. Τα διαλαμβανόμενα στο παρόν Διάταγμα είναι μέτρα αναδιοργάνωσης σε σχέση με τον Πωλητή και εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του άρθρου 33(1) των περί Τραπεζικών Εργασιών Νόμων του 1997 έως 2013 και του άρθρου 3 της Οδηγίας 2001/24/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 4^{ης} Απριλίου 2001 για την εξυγίανση και την εκκαθάριση των πιστωτικών ιδρυμάτων.</p>

	<p style="text-align: center;">ΜΕΡΟΣ ΙΙ</p> <p style="text-align: center;">ΠΩΛΗΣΗ ΣΤΟΝ ΑΓΟΡΑΣΤΗ</p>
<p>Μεταβίβαση Περιουσιακών Στοιχείων και Υποχρεώσεων.</p>	<p>5.(1) Ο Πωλητής, μεταβιβάζει, δια πώλησεως και σύμφωνα με τις διατάξεις των άρθρων 9 και 13 του Νόμου, στον Αγοραστή τα Περιουσιακά Στοιχεία και Υποχρεώσεις υπό τους όρους και τις προϋποθέσεις του παρόντος Διατάγματος και σύμφωνα με τις πρόνοιες της Συμφωνίας Μεταβίβασης.</p> <p>(2) Η πώληση και μεταβίβαση θα πραγματοποιηθεί κατά το Χρόνο Μεταβίβασης.</p> <p>(3) Τα Περιουσιακά Στοιχεία που μεταβιβάζονται σύμφωνα με τις πρόνοιες της Συμφωνίας Μεταβίβασης θα είναι ελεύθερα από κάθε δικαίωμα επίσχεσης ή οποιοδήποτε άλλο δικαίωμα του Πωλητή ή τρίτων πρόσωπων.</p>
<p>Τίμημα.</p>	<p>6. Το τίμημα για την πώληση των Περιουσιακών Στοιχείων και Υποχρεώσεων στον Αγοραστή είναι το προβλεπόμενο στη Συμφωνία Μεταβίβασης.</p>
<p>Εγκυρότητα και ισχύς της μεταβίβασης των Περιουσιακών Στοιχείων και Υποχρεώσεων.</p>	<p>7. Τόσο η πώληση των Περιουσιακών Στοιχείων και Υποχρεώσεων στον Αγοραστή όσο και η μεταβίβαση των Περιουσιακών Στοιχείων και Υποχρεώσεων σύμφωνα με τη Συμφωνία Μεταβίβασης και δυνάμει του παρόντος Διατάγματος, είναι έγκυρες, παράγουν τα δι' αυτών σκοπούμενα έννομα αποτελέσματα και ισχύουν έναντι τρίτων:</p> <p>(α) παρά την απουσία οποιασδήποτε ειδοποίησης προς οποιοδήποτε πρόσωπο ή της έγκρισης ή συγκατάθεσης οποιουδήποτε προσώπου για αυτή την πώληση (και κατά συνέπεια, χωρίς περιορισμό της γενικότητας των προαναφερθέντων, δεν απαιτείται συγκατάθεση ή έγκριση από οποιοδήποτε πρόσωπο κατέχει κατάθεση στην Τράπεζα Κύπρου, υποκατάστημα Ρουμανίας σε σχέση με τη μεταβίβαση της κατάθεσης του δυνάμει του παρόντος Διατάγματος),</p> <p>(β) ανεξαρτήτως από την ύπαρξη οιοδήποτε περιορισμού που επιβάλλεται δυνάμει διατάξεων νόμου ή όρων σύμβασης ή άλλως πως, αναφορικά με τα Περιουσιακά Στοιχεία και Υποχρεώσεις ή και που επηρεάζει οποιοδήποτε δικαίωμα ή υποχρέωση που εκχωρείται ή μεταβιβάζεται, περιλαμβανομένης της συμμόρφωσης με νομικές ή άλλες διαδικασίες ή διατυπώσεις κατά την έννοια του άρθρου 13(2) του Νόμου,</p> <p>(γ) χωρίς να απαιτείται η παράδοση οποιουδήποτε εγγράφου μεταβίβασεως ή άλλου εγγράφου ή άλλη πράξη,</p> <p>(δ) ανεξάρτητα από τις πρόνοιες οποιουδήποτε άλλου νόμου εν ισχύ στη Δημοκρατία και</p> <p>(ε) ανεξαρτήτως της συγκατάθεσης του Διοικητικού Συμβουλίου, των</p>

	μετόχων ή των καθ' οιανδήποτε έννοια πιστωτών του Πωλητή συμπεριλαμβανομένων των καταθετών.
Νομικές ή άλλες διαδικασίες.	8. Κατά το Χρόνο Μεταβίβασης ο Αγοραστής υποκαθιστά τον Πωλητή αναφορικά με οποιαδήποτε νομική ή άλλη διαδικασία σε σχέση με τα Περιουσιακά Στοιχεία και Υποχρεώσεις.
	ΜΕΡΟΣ ΙΙΙ ΠΕΡΑΙΤΕΡΩ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ
Παροχή πληροφοριών.	9. Για τους σκοπούς εφαρμογής του παρόντος Διατάγματος, ο Πωλητής και ο Αγοραστής συνεργάζονται για την ανταλλαγή πληροφοριών σύμφωνα με τις πρόνοιες της Συμφωνίας Μεταβίβασης.
Σχέδιο Προστασίας Καταθέσεων. 16(Ι) του 2013	10. Οι καταθέσεις οι οποίες δεν μεταφέρονται από τον Πωλητή προς τον Αγοραστή δυνάμει του παρόντος Διατάγματος δεν θεωρούνται ως μη διαθέσιμες καταθέσεις δυνάμει των διατάξεων του άρθρου 12(1)(α) του περί Σύστασης και Λειτουργίας Σχεδίου Προστασίας Καταθέσεων και Εξυγίανσης Πιστωτικών και Άλλων Ιδρυμάτων Νόμου του 2013 και δεν ενεργοποιούν τη διαδικασία αποζημίωσης καταθετών δυνάμει του εν λόγω Νόμου ή και των δυνάμει αυτού εκδοθέντων κανονισμών.
Συνέχεια συμβάσεων.	11. (1) Από το Χρόνο Μεταβίβασης, εκτός εάν ορίζεται διαφορετικά στο παρόν Διάταγμα ή στο Νόμο, συμφωνίες οι οποίες έχουν συναφθεί από ή σε σχέση με τη Τράπεζα Κύπρου, υποκατάστημα Ρουμανίας και οι οποίες αφορούν τα Περιουσιακά Στοιχεία και Υποχρεώσεις, λογίζονται ως αν να έχουν συναφθεί με ή σε σχέση με τον Αγοραστή. (2) Αναφορές στον Πωλητή, ή σε οποιοδήποτε αξιωματούχο ή υπάλληλο του Πωλητή, σε έγγραφα σχετικά με τα Περιουσιακά Στοιχεία και Υποχρεώσεις θα ισχύουν ως αν ήταν αναφορές στον Αγοραστή, ή σε οποιοδήποτε αξιωματούχο ή υπάλληλο του Αγοραστή, ανάλογα. (3) Ο Αγοραστής έχει τα ίδια δικαιώματα σχετικά με τον κάθε κάτοχο κατάθεσης, η οποία μεταβιβάστηκε σύμφωνα με την παράγραφο 5 του παρόντος Διατάγματος, που θα είχε εάν εφαρμόζονταν οι σχετικοί επιχειρησιακοί όροι της Τράπεζας Κύπρου, υποκατάστημα Ρουμανίας.
Καταθέσεις. Ε.Ε. Παρ. ΙΙΙ(Ι), Αρ. 4645, 29.3.2013, σ. 769 Ε.Ε. Παρ. ΙΙΙ(Ι), Αρ.4661, 21.4.2013, σ. 925	12. Η παράγραφος 6 των περί Διάσωσης με Ίδια Μέσα της Τράπεζας Κύπρου Δημόσιας Εταιρίας Λτδ Διαταγμάτων του 2013 δεν τυγχάνει εφαρμογής στις καταθέσεις που πρόσωπα κατέχουν στην Τράπεζα Κύπρου, υποκατάστημα Ρουμανίας, είτε αυτές μεταφέρονται στον Αγοραστή όπως προνοείται στο παρόν Διάταγμα, είτε διατηρούνται στην Τράπεζα Κύπρου, υποκατάστημα Ρουμανίας και τυχόν μετοχές ή και τίτλοι που έχουν προκύψει ένεκα τέτοιας εφαρμογής επαναμετατρέπονται, δυνάμει του παρόντος Διατάγματος σε καταθέσεις.

Άλλη Νομοθεσία.	13. Η πώληση των Περιουσιακών Στοιχείων και Υποχρεώσεων δυνάμει του παρόντος Διατάγματος ισχύει παρά τις οποιοσδήποτε περί του αντιθέτου πρόνοιες της νομοθεσίας της Κυπριακής Δημοκρατίας ή οποιοσδήποτε άλλου εφαρμοστέου νόμου.
Ασυνέπεια.	14. Σε περίπτωση οποιασδήποτε ασυνέπειας μεταξύ των προνοιών του παρόντος Διατάγματος και των προνοιών της Συμφωνίας Μεταβίβασης, το παρόν Διάταγμα υπερισχύει.
Μη ενεργοποίηση Συμβατικών Ρητρών. 43(I) του 2004 100(I) του 2011	15. Η υπαγωγή του Πωλητή στο μέτρο εξυγίανσης του άρθρου 9 του Νόμου, όπως περιγράφεται στο παρόν Διάταγμα, δεν ενεργοποιεί οποιαδήποτε συμβατική ρήτρα που τυχόν ενεργοποιείται σε περίπτωση εκκαθάρισης ή αφερεγγυότητας ή αλλαγής ελέγχου ή επέλευσης άλλου γεγονότος που δύναται να χαρακτηρίζεται ως πιστωτικό γεγονός ή ισοδύναμο αφερεγγυότητας συμπεριλαμβανομένης ρήτρας συμψηφισμού, κατά τα οριζόμενα στο άρθρο 9 των περί Συμφωνιών Παροχής Χρηματοοικονομικής Εξασφάλισης Νόμου του 2004 και 2011.
Περιουσιακά στοιχεία που διέπονται από αλλοδαπό δίκαιο.	16. Ο Πωλητής έχει υποχρέωση να προβεί σε κάθε ενέργεια όπως αναφέρεται στη Συμφωνία Μεταβίβασης για την ολοκλήρωση της μεταβίβασης των Περιουσιακών Στοιχείων και Υποχρεώσεων υπό το δίκαιο της Ρουμανίας.
Τροποποιήσεις του παρόντος Διατάγματος.	17. Η Αρχή Εξυγίανσης δύναται, δια νέου διατάγματος, να τροποποιεί τους όρους του παρόντος Διατάγματος.
Έναρξη ισχύος.	18. Το παρόν Διάταγμα ισχύει από την ημερομηνία δημοσίευσής του στην Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας.



Πανίκος Δημητριάδης
Κεντρική Τράπεζα της Κύπρου
Ενεργώντας ως Αρχή Εξυγίανσης